



ACTA

Reunión del 29 de noviembre de 2022, de las 9.00 hasta las 11.30 horas

BRUSELAS

La reunión conjunta de las comisiones LIBE y FEMM comienza el martes 29 de noviembre de 2022, a las 9.08 horas, bajo la presidencia de Robert Biedroń (presidente de la Comisión FEMM) y Pietro Bartolo (vicepresidente de la Comisión LIBE).

29 de noviembre de 2022, de las 9.00 a las 10.30 horas

1. Aprobación del orden del día

Decisión: Se aprueba el proyecto de orden del día.

2. Comunicaciones de la presidencia

La presidenta de la Comisión FEMM anuncia que la reunión conjunta, que se ocupa de la trata de seres humanos con fines de explotación sexual, principalmente en relación con la guerra en Ucrania, y con la adhesión de la Unión al Convenio de Estambul, se está celebrando durante los 16 días de activismo tras el Día Internacional de la Eliminación de la Violencia contra la Mujer, que se celebró el 25 de noviembre. Las Comisiones FEMM y LIBE condenan enérgicamente todas las formas de violencia contra las mujeres y su eliminación es una de las principales prioridades.

3. Lucha contra la trata de seres humanos con fines de explotación sexual (en el contexto de la guerra contra Ucrania)

CJ01/9/09938

- Audiencia

Decisión: Audiencia

Intervienen: Obispo Jo-Anne (directora regional adjunta de ONU Mujeres, Oficina Regional para Europa Central), Diane Schmitt (coordinadora de la UE para la lucha contra la trata de seres humanos), Valiant Richey (representante especial y coordinador de la OSCE para la lucha contra la trata de seres humanos), Suzanne Hoff (en nombre de la Plataforma para la Cooperación Internacional sobre Migrantes Indocumentados (PICUM)), Conny Rijken (miembro del Grupo de Expertos en la Lucha contra la Trata de Seres Humanos), Kateryna Cheperepakha (presidenta de la ONG «La Strada-Ucrania»), Ilias Chatzis (jefa de la Sección sobre la trata de seres humanos y el tráfico ilícito de migrantes de la UNODC)

FEMM: Maria Noichl, María Soraya Rodríguez Ramos, Michal Šimečka, Arba Kokalari, Pierrette Herzberger-Fofana, Margarita de la Pisa Carrión, Sandra Pereira

LIBE: Alice Kuhnke, Malin Björk, Heléne Fritzon, Birgit Sippel

29 de noviembre de 2022, de las 10.30 a las 11.30 horas

4. Adhesión de la Unión al Convenio del Consejo de Europa sobre prevención y lucha contra la violencia contra las mujeres y la violencia doméstica

CJ01/9/08352

2016/0062R(NLE)

Ponentes

Łukasz Kohut (S&D)

PR – PE737.351v02-00

Arba Kokalari (PPE)

AM – PE739.709v01-00

Fondo:

LIBE, FEMM

Opiniones:

JURI

- Examen del proyecto de informe

Decisión: Examen del proyecto de informe

- Plazo de presentación de enmiendas: **7 de diciembre de 2022, a las 12.00 horas**

Intervienen: FEMM: Arba Kokalari, Pina Picierno, Michal Šimečka, María Soraya Rodríguez Ramos, Sylwia Spurek, Margarita de la Pisa Carrión, Sandra Pereira

LIBE: Łukasz Kohut

5. Asuntos varios

Ninguno

6. Próximas reuniones

- 12 de enero de 2023, de las 9.00 a las 10.45 horas (Bruselas)

La reunión conjunta LIBE-FEMM termina a las 11.34 horas.

**ПРИСЪСТВЕН ЛИСТ/LISTA DE ASISTENCIA/PREZENČNÍ LISTINA/DELTAGERLISTE/
ANWESENHEITSLISTE/KOHALLOIJATE NIMEKIRI/KATAΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ/RECORD OF ATTENDANCE/
LISTE DE PRÉSENCE/POPIS NAZOČNIH/ELENCO DI PRESENZA/APMEKLĒJUMU REĢISTRŠ/DALYVIŲ SAŖAŠAS/
JELENLÉTI ÍV/REĢISTRU TA' ATTENDENZA/PRESENTIELIJST/LISTA OBECNOŠCI/LISTA DE PRESENÇAS/
LISTĂ DE PREZENȚĂ/PREZENČNÁ LISTINA/SEZNAM NAVZOČIH/LÄSNÄOLOLISTA/NÄRVAROLISTA**

<p>Бюро/Mesa/Předsednictvo/Formandskabet/Vorstand/Juhatus/Προεδρείο/Bureau/Predsjedništvo/Ufficio di presidenza/Prezidijs/ Biuras/Elnökség/Prezidium/Birou/Predsednictvo/Predsedstvo/Puheenjohtajisto/Presidiet (*)</p>
<p>FEMM: Robert Biedroń (PR) LIBE: Pietro Bartolo (2e VP)</p>
<p>Членове/Diputados/Poslanci/Medlemmer/Mitglieder/Parlamendiliikmed/Βουλευτές/Members/Députés/Zastupnici/Deputati/Deputāti/ Nariai/Képviselők/Membri/Leden/Posłowie/Deputados/Deputați/Jäsenet/Ledamöter</p>
<p>FEMM: Isabella Adinolfi, Christine Anderson, Viliija Blinkevičiūtė, Maria da Graça Carvalho, Gwendoline Delbos-Corfield, Rosa Estaràs Ferragut, Lina Gálvez Muñoz, Arba Kokalari, Radka Maxová, Karen Melchior, Johan Nissinen, Maria Noichl, Carina Ohlsson, Sandra Pereira, Pina Picierno, Sirpa Pietikäinen, Evelyn Regner, Diana Riba i Giner, Eugenia Rodríguez Palop, Maria Soraya Rodríguez Ramos, Sylwia Spurek, Marco Zullo, Margarita de la Pisa Carrión, Elżbieta Katarzyna Łukacijewska, Michal Šimečka LIBE: Malin Björk, Karolin Braunsberger-Reinhold, Evin Incir, Łukasz Kohut, Alice Kuhnke, Javier Moreno Sánchez, Birgit Sippel, Sara Skytvedal, Tineke Strik, Jadwiga Wiśniewska</p>
<p>Заместници/Suplentes/Náhradníci/Stedfortrædere/Stellvertreter/Asendusliikmed/Αναπληρωτές/Substitutes/Suppléants/Zamjenici/ Supplenti/Aizstājēji/Pavaduojantysnariai/Póttagok/Sostituti/Plaatsvervangers/Zastępcy/Membros suplentes/Supleantı/Náhradníci/ Namestniki/Varajäsenet/Suppleanter</p>
<p>FEMM: Sylvie Brunet, Hélène Fritzon, Pierrette Herzberger-Fofana, Marina Kaljurand, Predrag Fred Matić, Eleni Stavrou, Vera Tax, Irène Tolleret, Monika Vana LIBE: Cyrus Engerer</p>

209 (7)
216 (3)
56 (8) (Точка от дневния ред/Punto del orden del día/Bod pořadu jednání (OJ)/Punkt på dagsordenen/Tagesordnungspunkt/ Päevakorra punkt/Σημείο της ημερήσιας διάταξης/Agenda item/Point OJ/Τοčka dnevnoĝ reda/Punto all'ordine del giorno/Darba kārtības punkts/Darbotvarkēs punktas/Napirendi pont/Punt Agenda/Agendapunt/Punkt porządku dziennego/Ponto OD/Punct de pe ordinea de zi/Bod programu schůdze/Točka UL/Esityslistan kohta/Punkt på föredragningslistan)

Наблюдатели/Observadores/Pozorovatelé/Observatører/Beobachter/Vaatlejad/Παρατηρητές/Observers/Observateurs/Promatrači/Osservatori/Novērotāji/Stebėtojai/Megfigyelők/Osservatori/Waarnemers/Observatorzy/Observadores/Observatori/Pozorovatelia/Opazovalci/Tarkkailijat/Observatörer

По покана на председателя/Por invitación del presidente/Na pozvání předsedy/Efter indbydelse fra formanden/Auf Einladung des Vorsitzenden/Esimehe kutsel/Με πρόσκληση του Προέδρου/At the invitation of the Chair/Sur l'invitation du président/ Na poziv predsjednika/Su invito del presidente/Pēc priekšsēdētāja uzaicinājuma/Pirmininkui pakvietus/Az elnök meghívására/ Fuq stedina tač-'Chairman'/Op uitnodiging van de voorzitter/Na zaproszenie Przewodniczącego/A convite do Presidente/La invitația președintelui/ Na pozvanie predsedu/Na povabilo predsednika/Puheenjohtajan kutsusta/På ordförandens inbjudan
Jo-Anne Bishop (UN Women Deputy-regional director, Regional office for Europe Central Asia), Valiant Richey (OSCE Special Representative and Co-ordinator for Combating Trafficking in Human Beings), Suzanne Hoff (on behalf of the Platform for International Cooperation on Undocumented Migrants (PICUM)), Conny Rijken (Member of the Group of Experts on Action against Trafficking in Human Beings), Kateryna Cheperepakha (President of the NGO 'La Strada-Ukraine'), Ilias Chatzis (UNODC Chief of the Human Trafficking and Migrant Smuggling Section)

Съвет/Consejo/Rada/Rådet/Rat/Nðukogu/Συμβούλιο/Council/Conseil/Vijeće/Consiglio/Padome/Taryba/Tanács/Kunsill/Raad/Conselho/Consiliu/Svet/Neuvosto/Rådet (*)
Комисия/Comisión/Komise/Kommissionen/Kommission/Komisjon/Επιτροπή/Commission/Komisija/Commissione/Bizottság/Kummissjoni/Commissie/Komisja/Comissão/Comisie/Komisia/Komissio/Kommissionen (*)
Diane Schmitt (EU Anti Trafficking Coordinator), Lucie Laffont (HOME)
Други институции и органи/Otras instituciones y organismos/Ostatní orgány a instituce/Andre institutioner og organer/Andere Organe und Einrichtungen/Muud institutsioonid ja organid/Λοιπά θεσμικά όργανα και οργανισμοί/Other institutions and bodies/Autres institutions et organes/Druge institucije i tijela/Altre istituzioni e altri organi/Citas iestādes un struktūras/Kitos institucijos ir įstaigos/Más intézmények és szervek/Istítuzjonijiet u korpi ohra/Andere instellingen en organen/Inne instytucje i organy/Outras instituições e outros órgãos/Alte instituții și organe/Iné inštitúcie a orgány/Muut toimielimet ja elimet/Andra institutioner och organ

Други учасници/Otros participantes/Ostatní účastníci/Endvidere deltog/Andere Teilnehmer/Muud osalejad/Επίσης παρόντες/Other participants/Autres participants/Dруги судionicи/Altri partecipanti/Citi klātesošie/Kiti dalyviai/Más résztvevők/Partecipanti ohra/Andere aanwezigen/Inni uczestnicy/Outros participantes/Alți participanți/Iní účastníci/Dруги udeleženci/Muut osallistajat/Övriga deltagare

<p>Секретариат на политическите групи/Secretaría de los Grupos políticos/Sekretariát politických skupin/Gruppenes sekretariat/Sekretariat der Fraktionen/Fraktsioonide sekretariaat/Γραμματεία των Πολιτικών Ομάδων/Secretariats of political groups/Secrétariat des groupes politiques/Tajništva klubova zastupnika/Segreteria gruppi politici/Politisko grupu sekretariāts/Frakciju sekretoriai/Képviseletcsoportok titkársága/Sekretarjat gruppi politici/Fractiesecretariaten/Sekretariat Grup Politycznych/Secretariado dos grupos políticos/Secretariate grupuri politice/Sekretariát politických skupin/Sekretariat političnih skupin/Poliittisten ryhmien sihteeristö/De politiska grupernas sekretariat</p>	
PPE	Christopher Loizou
S&D	Monika Sikora, Agata Diduszek-Zyglewska,
Renew	Claire Robertm Beata Jurik, Giovanni Bonaldi
Verts/ALE	
ID	Paul Moynan
ECR	
The Left	Charlotte Balavoine, Leire Zapiain Egana
NI	

<p>Кабинет на председателя/Gabinete del Presidente/Kancelář předsedy/Formandens Kabinet/Kabinett des Präsidenten/Presidendi kantselei/Γραφείο του Προέδρου/President's Office/Cabinet du Président/Ured predsednika/Gabinetto del Presidente/Priekšsēdētāja kabinets/Pirmininko kabinetas/Elnöki hivatal/Kabinett tal-President/Kabinet van de Voorzitter/Gabinet Przewodniczącego/Gabinete do Presidente/Cabinet Președinte/Kancelária predsedu/Urad predsednika/Puhemiehen kabinetti/Talmannens kansli</p>	
<p>Кабинет на генералния секретар/Gabinete del Secretario General/Kancelář generálního tajemníka/Generalsekretærens Kabinet/Kabinett des Generalsekretärs/Peasekretäri büroo/Γραφείο του Γενικού Γραμματέα/Secretary-General's Office/Cabinet du secrétaire général/Ured glavnog tajnika/Gabinetto del Segretario generale/Ġeneralsekretära kabinets/Generalinio sekretoriaus kabinetas/Főtitkári hivatal/Kabinett tas-Segretarju Generali/Kabinet van de secretaris-generaal/Gabinet Sekretarza Generalnego/Gabinete do Secretário-Geral/Cabinet Secretar General/Kancelária generálneho tajomníka/Urad generalnega sekretarja/Pääsihteerin kabinetti/Generalsekreterarens kansli</p>	
<p>Генерална дирекция/Dirección General/Generální ředitelství/Generaldirektorat/Generaldirektion/Peadirektoraat/Γενική Διεύθυνση/Directorate-General/Direction générale/Glavna uprava/Direzione generale/Ġenerāldirektorāts/Generalinis direktoratas/Főigazgatóság/Direttorat Generali/Direktoraten-generaal/Dyrekcja Generalna/Direcção-Geral/Direcții Generale/Generálne riaditeľstvo/Generalni direktorat/Pääosasto/Generaldirektorat</p>	
<p>DG PRES DG IPOL DG EXPO DG EPRS DG COMM DG PAPA DG PERS DG INLO DG TRAD DG LINC DG FINS DG ITEC DG SAFE</p>	Natalie Kontoulis

<p>Правна служба/Service Jurídico/Právní služba/Juridisk Tjeneste/Juristischer Dienst/Öigusteenistus/Νομική Υπηρεσία/Legal Service/Service juridique/Pravna služba/Servizio giuridico/Juridiskais dienests/Teisės tarnyba/Jogi szolgálat/Servizz legali/Juridische Dienst/Wydział prawny/Serviço Jurídico/Serviciu Juridic/Právný servis/Oikeudellinen yksikkö/Rättstjänsten</p>
<p>Peder Bistrom</p>
<p>Секретариат на комисията/Secretaría de la comisión/Sekretariát výboru/Udvalgssekretariatet/Ausschusssekretariat/Komisjoni sekretariaat/Γραμματεία της επιτροπής/Committee secretariat/Secrétariat de la commission/Tajništvo odbora/Segreteria della commissione/Komitejas sekretariāts/Komiteto sekretoriatas/A bizottság titkársága/Sekretarjat tal-kumitat/Commissiesecretariaat/Sekretariat komisji/Sekretariado da comissão/Secretariat comisie/Sekretariat odbora/Valiokunnan sihteeristö/Utskottssekretariatet</p>
<p>FEMM: Zuzana Hruscova, Christophe Beaudouin, Zivile Pavilonyte, Dorothea Damianidou, Ana Maria Diaz De Mera Rodriguez LIBE: Fanny Fontaine</p>
<p>Сътрудник/Asistente/Asistent/Assistent/Assistenz/Βοηθός/Assistant/Assistente/Palīgs/Padējējas/Asszisztens/Asyistent/Pomočnik/Avustaja/Assistenten</p>
<p>FEMM: Sylvana Zammit LIBE: Cristina Coniac, Theodore Koumakis</p>

- * (P) = Председател/Presidente/Předseda/Formand/Vorsitzender/Esimees/Πρόεδρος/Chair/Président/Predsjednik/Priekšsēdētājs/Pirmininkas/Elnök/Chairman/Voorzitter/Przewodniczący/Preşedinte/Predseda/Predsednik/Puheenjohtaja/Ordförande
- (VP) = Заместник-председател/Vicepresidente/Mistopředseda/Næstformand/Stellvertretender Vorsitzender/Aseesimees/Αντιπρόεδρος/Vice-Chair/Potpredsjednik/Vice-Président/Potpredsjednik/Priekšsēdētāja vietnieks/Pirmininko pavaduotojas/Alelnök/ Vīci 'Chairman'/Ondervoorzitter/Wiceprzewodniczący/Vice-Presidente/Vicepreşedinte/Podpredseda/Podpredsednik/Varapuheenjohtaja/Vice ordförande
- (M) = Член/Miembro/Člen/Medlem/Mitglied/Parlamendiliige/Βουλευτής/Member/Membre/Član/Membro/Deputāts/Narys/Képviselő/Membru/Lid/Członek/Membro/Membru/Člen/Poslanec/Jäsen/Ledamot
- (F) = Длъжностно лице/Funcionario/Úředník/Tjenestemand/Beamter/Ametnik/Υπάλληλος/Official/Fonctionnaire/Dužnosnik/Funcionario/Ierēdnis/Pareigūnas/Tisztviselő/Ufficial/Ambtenaar/UrządNIK/Funcionário/Funcionar/Úradník/Uradnik/Virkamies/Tjänsteman